

国際語学学院入学願書(短期コース用)

Application for admission to Interculture Language Academy

入学希望コース Courses	<input type="checkbox"/> 個人レッスン Private lesson	<input type="checkbox"/> クラスレッスン Class lesson			
	<input type="checkbox"/> 3Months	<input type="checkbox"/> 2Months	<input type="checkbox"/> 1Month	<input type="checkbox"/> 2Weeks	<input type="checkbox"/> Other (
	Starting Date: (Y) (M) (D)		Ending Date: (Y) (M) (D)		



氏名 Name in full	姓 Family name	名 First name
	In English (拼音)	

性別	<input type="checkbox"/> 男 Male	生年月日 Date of birth	職業 Occupation
	<input type="checkbox"/> 女 Female		
国籍 Nationality		出生地 Place of birth	

本国の住所 Home address	日本の住所 Address in Japan
電話番号 phone	電話番号 phone

旅券 Passport	<input type="checkbox"/> 無 No	外国人登録証 Alien registration certificate	<input type="checkbox"/> 無 No
	<input type="checkbox"/> 有 Yes 旅券番号: () 有効期限: 年(Y) 月(M) 日(D)		<input type="checkbox"/> 有 Yes 在留資格: () 登録証番号: () 在留期限: 年(Y) 月(M) 日(D)

最終学歴 Last school	<input type="checkbox"/> 卒業 Graduated	卒業又は卒業見込み年月日 Date of graduation or expected graduation 年(Y) 月(M) 日(D)	
	<input type="checkbox"/> 在学中 In school	<input type="checkbox"/> 休学中 Temporary absence	<input type="checkbox"/> 中退 Withdrew from school
	学校名 Name of school		

日本語能力試験認定資格 Japanese language proficiency test	
級 grade	年取得 qualified year

日本語学習歴 Japanese language experience	学校名 Name of school	所在地 Location	学習期間 Period	使用テキスト Text book
			年(Y) 月(M) 日(D) ~ 年(Y) 月(M) 日(D)	
			年(Y) 月(M) 日(D) ~ 年(Y) 月(M) 日(D)	

当学院コース 終了後の予定 Plan after graduating from school	<input type="checkbox"/> 進学 : <input type="checkbox"/> 大学院 Doctor / Master	<input type="checkbox"/> 大学 Bachelor	<input type="checkbox"/> 短期大学 Junior college	<input type="checkbox"/> 専門学校 Colleges of technology	<input type="checkbox"/> その他 Others
	希望学科 Field of study ()				
	<input type="checkbox"/> 帰国 Return to home country				
	<input type="checkbox"/> その他 Others ()				

日本への出入 国歴 Previous stay in Japan	入国年月日 Date of entry	出国年月日 Date of departure	在留資格 Visa status	入国目的 Purpose
	年 月 日 (Y) (M) (D)	年 月 日 (Y) (M) (D)		
	年 月 日 (Y) (M) (D)	年 月 日 (Y) (M) (D)		
	年 月 日 (Y) (M) (D)	年 月 日 (Y) (M) (D)		

保証人 Guarantor	氏名 Name	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	続柄 Relation	住所・電話番号 Address / Phone
			年 月 日 (Y) (M) (D)		
		年 月 日 (Y) (M) (D)			

家族 Family	氏名 Name	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	続柄 Relation	住所・電話番号 Address / Phone
日本 in Japan		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
本国 in home country		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			

上記の通り相違ありません

I hereby declare the above statement is true and correct.

申請日 Date of application :

年 月 日
(Y) (M) (D)

申請人署名 Signature :

国際語学学院入学願書(短期コース用)

Application for admission to Interculture Language Academy

入学希望コース Courses	<input type="checkbox"/> 個人レッスン Private lesson <input checked="" type="checkbox"/> クラスレッスン Class lesson (1 ヶ月 months)
--------------------	--



氏名 Name in full	姓 Family name	名 First name
In English (拼音)	IVANOV	IVAN

性別	<input checked="" type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	生年月日 Date of birth	職業 Occupation
		1989年(Y) 12月(M) 25日(D)	
国籍 Nationality	出生地 Places of birth	student	
Russian	Leningrad, USSR		

本国の住所 Home address	St-Petersburg, Nevskiy pr. 105-10	日本の住所 Address in Japan	
電話番号 phone	(812) 640-06-88	電話番号 phone	

旅券 Passport	<input type="checkbox"/> 無 No <input checked="" type="checkbox"/> 有 Yes 旅券番号: (64 N-7207941) NO. 有効期限: 2017年(Y) 11月(M) 27日(D)	外国人登録証 Alien registration certificate	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 在留資格: () Status 登録証番号: () NO. 在留期限: 年(Y) 月(M) 日(D)
----------------	---	--	--

最終学歴 Last school	<input type="checkbox"/> 卒業 Graduated 卒業又は卒業見込み年月日 Date of graduation or expected graduation 年(Y) 月(M) 日(D) <input checked="" type="checkbox"/> 在学中 In school <input type="checkbox"/> 休学中 Temporary absence <input type="checkbox"/> 中退 Withdrew from school 学校名 Name of school: St-Petersburg University
---------------------	--

日本語能力試験認定資格 Japanese language proficiency test
4 級 2011 年取得 grade qualified year

日本語学習歴 Japanese language experience	学校名 Name of school	所在地 Location	学習期間 Period	使用テキスト Text book
	St-Petersburg University	St-Petersburg, Universitetstszays emb. 7	10年(Y) 9月(M) 01日(D) ~ 12年(Y) 12月(M) 15日(D)	Mina no Nihongo
			年(Y) 月(M) 日(D) ~ 年(Y) 月(M) 日(D)	

当学院コース終了後の予定 Plan after graduating from school	<input type="checkbox"/> 進学: <input type="checkbox"/> 大学院 Doctor/Master <input type="checkbox"/> 大学 Bachelor <input type="checkbox"/> 短期大学 Junior college <input type="checkbox"/> 専門学校 Colleges of technology <input type="checkbox"/> その他 Others () *希望学科 Field of study ()
	<input checked="" type="checkbox"/> 帰国 Return to home country <input type="checkbox"/> その他 Others ()

	入国年月日 Date of entry	出国年月日 Date of departure	在留資格 Visa status	入国目的 Purpose
日本への出入 国歴 Previous stay in Japan	2009年06月01日 (Y) (M) (D)	2009年06月10日 (Y) (M) (D)	temporary visitor	tourism
	年 月 日 (Y) (M) (D)	年 月 日 (Y) (M) (D)		
	年 月 日 (Y) (M) (D)	年 月 日 (Y) (M) (D)		

	氏名 Name	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	続柄 Relation	住所・電話番号 Address / Phone
保証人 Guarantor	Ivanov Petr	1963年11月19日 (Y) (M) (D)	director	father	St-Petersburg, Nevskiy pr. 105-10; (212) 640-06-88
		年 月 日 (Y) (M) (D)			

	氏名 Name	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	続柄 Relation	住所・電話番号 Address / Phone
家族 Family		年 月 日 (Y) (M) (D)			
日本 in Japan		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
本国 in home country	Ivanov Petr	1963年11月19日 (Y) (M) (D)	director	father	St-Petersburg, Nevskiy pr. 105-10; (212) 640-06-88
	Ivanova Maria	1965年10月11日 (Y) (M) (D)	housewife	mother	— " —
	Ivanova Olga	1993年01月05日 (Y) (M) (D)	sister	student	— " —
		年 月 日 (Y) (M) (D)			
		年 月 日 (Y) (M) (D)			

上記の通り相違ありません

I hereby declare the above statement is true and correct.

申請日 Date of application : 2012 年 12 月 15 日
(Y) (M) (D)

申請人署名 Signature : Ubsnd